

## PLANIFICATION DES PROCÉDURES DE PASSATION DES MARCHÉS 2014 MODIFIÉE – CT/CA-039/2013/03/ANNEX 2FR

Activités	Domaine	Désignation	Type de procédure	Date de lancement de l'appel d'offres	Signature des contrats	Budget 2014 (EUR)	Budget total <sup>1</sup> (EUR)	Commentaires
ACTIVITÉS DE BASE	TRADUCTION	LEG14-01DE: Prestations de services de traduction de textes dans le domaine juridique de l'anglais et du français vers l'allemand	Ouverte	1 <sup>er</sup> T 2014	3 <sup>e</sup> T 2014	93 750	750 000	
		LEG14-02ES: Prestations de services de traduction de textes dans le domaine juridique de l'anglais et du français vers l'espagnol	Ouverte	1 <sup>er</sup> T 2014	3 <sup>e</sup> T 2014	34 375	275 000	
		LEG14-03EN: Prestations de services de traduction de textes dans le domaine juridique de l'allemand, de l'espagnol, du français et de l'italien vers l'anglais	Ouverte	1 <sup>er</sup> T 2014	3 <sup>e</sup> T 2014	300 000	2 400 000	
		AO LEG14-04FR: Prestations de services de traduction de textes dans le domaine juridique de l'allemand, de l'anglais, de l'espagnol et de l'italien vers le français	Ouverte	1 <sup>er</sup> T 2014	3 <sup>e</sup> T 2014	537 500	4 300 000	
		LEG14-05SCEN: Prestations de services de traduction de textes dans le domaine juridique de l'anglais vers le bulgare, le tchèque, le danois, le grec, l'estonien, le finnois, le croate, le hongrois, l'italien, le lituanien, le letton, le maltais, le néerlandais, le polonais, le portugais, le roumain, le slovaque, le slovène et le suédois	Ouverte	1 <sup>er</sup> T 2014	2 <sup>e</sup> T 2015	0	1 300 000	
		GENAFF14: Services de traduction/révision dans le domaine des affaires générales de EN vers HR, IS, NO et TR	Ouverte	4 <sup>e</sup> T 2014	2 <sup>e</sup> T 2015	0	1 100 000	
		RAIL14 : Services de traduction/révision dans le domaine ferroviaire de BG,CS,DE,EL,ET,FI,FR,HU,IT,LT,LV,PL,SL et SV vers EN	Ouverte	4 <sup>e</sup> T 2014	3 <sup>e</sup> T 2014	53 500	500 000	Reporté à 2015
		Services de traduction/révision dans divers domaines de EN vers AR et RU.	Ouverte interinstitutionnelle	4 <sup>e</sup> T 2014	1 <sup>er</sup> T 2015	0	85 000	Le CdT est le chef de file (le budget inclut uniquement les besoins du Centre)

<sup>1</sup> Montant estimé pour quatre ans.

		FIN14: Services de traduction/révision dans le domaine financier et bancaire de EN vers toutes les langues officielles de l'UE, à l'exception de GA	Ouverte	3 <sup>e</sup> T 2014	2 <sup>e</sup> T 2015	0	1 300 000	
		TM14: Services de traduction de textes techniques normalisés dans le domaine de la propriété industrielle/intellectuelle	Ouverte	4 <sup>e</sup> T 2014	3 <sup>e</sup> T 2015	0	26 000 000	Publication reportée au 4 <sup>e</sup> T 2014 et budget en augmentation
Activités de soutien	ADMINISTRATION	Achat de fourniture de bureau de qualité professionnelle à dimension écologique en livraison décentralisée sur les trois lieux de travail	Ouverte (Parlement européen)		4 <sup>e</sup> T 2014	-	48 000	
		Assurance incendie risques spéciaux	Négociée	3 <sup>e</sup> T 2014	4 <sup>e</sup> T 2014	0	50 000	Reporté à 2015
		Assurance risques électroniques	Négociée	3 <sup>e</sup> T 2014	4 <sup>e</sup> T 2014	0	40 000	Reporté à 2015
		Fourniture papier hygiénique, essuie-mains	OIL	1 <sup>er</sup> T 2014	4 <sup>e</sup> T 2014	-	22 290	
	TI	Commission européenne – Fourniture d'ordinateurs - DESKTOP III	Ouverte interinstitutionnelle	2014	-	-	-	
		Commission européenne - Acquisition de matériel de stockage - NESTOR III	Ouverte interinstitutionnelle	2014	-	-	1 984 000	
		Commission européenne - Logiciels pour la diversité et le développement de l'innovation - SIDE	Ouverte interinstitutionnelle	2014	-	-	1 080 000	
		CDT WANS II - Fourniture de services relatifs aux liaisons de transfert de données à haut débit et de services internet	Ouverte interinstitutionnelle	4 <sup>e</sup> T 2014	1 <sup>er</sup> T 2015	-	500 000	Le CdT est le chef de file (le budget inclut uniquement les besoins du Centre)
		Cour de justice – Exploitation et évolution des infrastructures informatiques	Ouverte interinstitutionnelle	4 <sup>e</sup> T 2013	1 <sup>er</sup> T 2014	175 000	3 000 000	
		Parlement européen – ITS14	Ouverte interinstitutionnelle	2 <sup>e</sup> T 2014	3 <sup>e</sup> T 2014	1 200 000	12 850 000	

Les modifications apportées au document présenté lors de la réunion du conseil d'administration d'octobre 2013 sont indiquées en rouge.